Zeitschrift: Historischer Kalender, oder, Der hinkende Bot

Band: 285 (2012)

Artikel: Kalender

Autor: [s.n.]

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-655177

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 25.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

| Januar – Jän | ner | | C | Himmelserscheinungen | | |
|-------------------|----------|------------------------|-----------------------|---|--------|---|
| 1. Nachdem Hei | odes g | gestorben war Matth. 2 | Sonnenat Tagesläng | ufgang 8 12, Sonnenuntergang 16 47, ge 8 Std. 35 Min. | | |
| Sonntag | 1 | Neujahr, Jesus | 0 34 | D 715 | | |
| Montag | 2 | Berchtold | 1 37 | © in Erdferne | | |
| Dienstag | 3 | Isaak, Enoch | 2 39 | | kalt | |
| Mittwoch | 4 | Titus 🛴 | 3 41 | | | Bauernregeln im Jänner |
| Donnerstag | 5 | Simeon, Gerlach | 4 41 | ⊙ in Erdnähe | | To Translation 1 |
| Freitag | 6 | Epiph., Drei Könige | 5 39 | ৩ 15 29, ↑ 22 46 | | Im Jänner kann man sehen, was f Witterung in jedem Monat des Jahr |
| Samstag | 7 | Isidor 🔼 | 6 31 | | Schnee | kommen wird; ist der Anfang, d Mittel und das Ende gut, so gibt es e |
| 2. Als Jesus zwo | ölf Jah | re alt war Luk. 2 | Sonnenat Tagesläng | ufgang 8 11, Sonnenuntergang 16 54, ge 8 Std. 43 Min. | | gedeihliches Jahr. Donner bedeut grosse Kälte. |
| Sonntag | 8 | 1.S.n.Ep., Erhard | Aufg. | | 3 | grosse rance. |
| Montag | 9 | Julian 💥 | 17 27 | 3 8 30 | | Der Wassermann |
| Dienstag | 10 | Samson, Paul | 18 38 | | | |
| Mittwoch | 11 | Diethelm 🔀 | 19 50 | | kalt | Du liebst zwar nicht den Wasser- mann, |
| Donnerstag | 12 | Reinhold, Meinrad 💢 | 21 03 | | | dir steht der Weinmann besser an; |
| Freitag | 13 | Hilarius 🗘 | 22 16 | → 17 52 | | doch jener steht auf festem Fuss, |
| Samstag | 14 | Felix | 23 31 | <i>J</i> | | wenn der den Boden küssen mus |
| 3. Von der Hoch | ızeit zı | u Kana Joh. 2 | Sonnenat Tagesläng | afgang 8 08, Sonnenuntergang 17 03, ge 8 Std. 55 Min. | | |
| Sonntag | 15 | 2. S. n. Ep., Maurus | . — | 4 | lind | |
| Montag | 16 | Marcel ** | 0 46 | € 10 08 | mit | |
| Dienstag | 17 | Anton | 2 02 | © in Erdnähe | Schnee | |
| Mittwoch | 18 | Priska 💥 | 3 16 | | | |
| Donnerstag | 19 | Martha 💮 🖈 | 4 26 | ω 19 27 | 7 | |
| Freitag | 20 | Fabian, Sebastian 🕏 | 5 29 | \circ 3 07, \circ im \approx 17 10 | und | |
| Samstag | 21 | Agnes | 6 23 | | | |
| 4. Jesus heilt ei | nen Au | nssätzigen Matth. 8 | | ufgang 8 03, Sonnenuntergang 17 13, ge 9 Std. 10 Min. | | Alle Zeiten beziehen sich auf die Mitte der Schweiz (47° geogr. |
| Sonntag | 22 | 3. S. n.Ep., Vinzenz | Untg. | | | Breite / 8°30' östl. Länge) |
| Montag | 23 | Emerentia 🦂 | 17 49 | 8 8 39 | Regen | Erstes Viertel am 1., um 7 15 |
| Dienstag | 24 | Timotheus 🖑 | 19 00 | | | Vollmond am 9., um 8 30 Uhr Letztes Viertel am 16., um 10 08 Ul |
| Mittwoch | 25 | Pauli Bekehrung 🖑 | 20 08 | o rückläufig | | Neumond am 23., um 8 39 Uhr |
| Donnerstag | 26 | Polykarp | 21 14 | ↔ 20 30 | kalt | Erstes Viertel am 31., um 5 10 |
| Freitag | 27 | Chrysostomus 😂 | 22 19 | | | Nidsigend ab 6., um 22 46 Uhr |
| Samstag | 28 | Karl # | 23 22 | | | Obsigend ab 20., um 3 07 Uhr |
| 5. Vom Schiffle | in Chr | isti Matth. 8 | | nfgang 7 56, Sonnenuntergang 17 24, ge 9 Std. 28 Min. | | Hundertjähriger Kalender für den Monat Januar siehe Seite 45 |
| Sonntag | 29 | 4. S. n.Ep., Valerius | _ | | | Marktverzeichnis für den Monat |
| Montag | 30 | Adelgunde | 0 25 | © in Erdferne | lind | Januar Seite 31 |
| | 31 | Virgil 🚙 | 1.27 | D 510 | | l Betreibungsferien |

Notizen im Januar

| 1100 | zen im Januar | |
|---------------------------------------|--|---|
| 1 | 17 | - |
| 2 | 18 | - 13 |
| 3 | 19 | |
| 4 | 20 | |
| 5 | 21 | |
| 6 | 22 | gair i <u>ee e</u> |
| 7 | 23 | |
| 8 | 24 | |
| 9 | 25 | |
| 10 | 26 | |
| 11 | 27 | |
| 12 | 28 | |
| 13 | 29 | |
| 14 | 30 | |
| 15 | 31 | |
| 16 | | |
| Notizen | | |
| · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | A Section of the sect | |
| | Alaus Sluckiger v. Rohrbady Stem | ensäcke bedruckt Ihrem Familien- Vereinswappen. Inpel und Druck in Handarbeit. Ernst Ruch Eichiweg 13 |
| | 1006 | 532 Zäziwil |
| | lei | . 031/711 27 76 |

Mobile 079/687 64 48

| Februar – H | ornu | ng | C | Himmelserscheinungen | |
|--------------------|----------|----------------------------|-----------------------|---|----------|
| Mittwoch | 1 | Brigitta 🚒 | 2 27 | | trüb |
| Donnerstag | 2 | Lichtmess, Bodo 🔼 | 3 26 | ੪ 21 01 | |
| Freitag | 3 | Blasius | 4 20 | ○ 8 11 | |
| Samstag | 4 | Veronika 🔼 | 5 09 | | schön |
| 6. Vom guten Sa | men | Matth. 13 | | fgang 7 47, Sonnenuntergang 17 34, e 9 Std. 47 Min. | |
| Sonntag | 5 | Sept., Agatha | 5 53 | | |
| Montag | 6 | Dorothea | 6 30 | | unlustig |
| Dienstag | 7 | Richard | Aufg. | © 22 54 | |
| Mittwoch | 8 | Salomon (# | 18 45 | † rückläufig | grosse |
| Donnerstag | 9 | Apollonia 🗼 | 20 01 | | 12.2 |
| Freitag | 10 | Scholastika 🗼 | 21 17 | → 1 27 | |
| Samstag | 11 | Euphrosina 🐧 | 22 34 | C in Erdnähe | Kälte |
| 7. Von den Arbe | itern ir | n Weinberg Matth. 20 | Sonnenau Tagesläng | fgang 7 36, Sonnenuntergang 17 44, e 10 Std. 08 Min. | a |
| Sonntag | 12 | Sex., Susanna | 23 51 | 7 | |
| Montag | 13 | Johann 🐲 | _10 | | warn |
| Dienstag | 14 | Valentin 🐲 | 1 06 | € 18 04 | |
| Mittwoch | 15 | Siegfried 🐲 | 2 17 | ລ 21 16 | |
| Donnerstag | 16 | Juliana 🗼 | 3 22 | 9 32 | mi |
| Freitag | 17 | Donatus 🖈 | 4 18 | | |
| Samstag | 18 | Simon, Kaspar 🥻 | = 5 04 | | 4 |
| 8. Vom Sämann | und de | em Samen Luk. 8 | Sonnenau Tagesläng | fgang 7 25, Sonnenuntergang 17 55, e 10 Std. 30 Min. | |
| Sonntag | 19 | Herrenf., Gubertus | 5 42 | ⊙ i.d. X 7 18 | |
| Montag | 20 | Eleutherius 🚜 | 6 14 | | Schnee- |
| Dienstag | 21 | Eleonora | Untg. | 9 23 35 | |
| Mittwoch | 22 | Ascherm., Petri Stuhlfeier | 18 58 | | |
| Donnerstag | 23 | Josua 📚 | 20 04 | → 5 30 | |
| Freitag | 24 | Schalttag | 21 18 | | schmelze |
| Samstag | 25 | Matthias 🦂 | 22 11 | | |
| 9. Jesus heilt ein | nen Bli | nden Luk. 18 | | fgang 7 13, Sonnenuntergang 18 06, e 10 Std. 53 Min. | |
| Sonntag | 26 | Inv., Viktor | 23 13 | | |
| Montag | 27 | Nestor 🚗 | - | © in Erdferne | rauh und |
| Dienstag | 28 | Sarah 🚗 | 0 14 | | unlustig |
| Mittwoch | 29 | Antonia 🚗 | 1 13 | ণ্ড 23 36 | |



Bauernregeln im Hornung

Wie es in der Nacht vor Petri Stuhlfeier wittert, so wittert es 40 Tage nacheinander; wie das Wetter am Aschermittwoch ist, soll es die ganze Fasten bleiben.

Die Fische

Auf trocknem Lande stirbt der Fisch, im Wasser lebt er froh und frisch. So ändre nicht und sei zufrieden, wem Gott sein stilles Glück beschieden.

Alle Zeiten beziehen sich auf die Mitte der Schweiz (47° geogr. Breite / 8°30' östl. Länge)

Vollmond am 7., um 22 54 Uhr Letztes Viertel am 14., um 18 04 Uhr Neumond am 21., um 23 35 Uhr

Nidsigend ab 3., um 8 11 Uhr Obsigend ab 16., um 9 32 Uhr

Hundertjähriger Kalender für den Monat Februar siehe Seite 45 Marktverzeichnis für den Monat Februar Seite 31

Notizen im Februar

| 1 | 15 |
|---------|--|
| 2 | 16 |
| 3 | 17 |
| 4 | 18 |
| 5 | 19 |
| 6 | |
| 7 | |
| | 22 |
| 9 | |
| | 24. |
| 11. | |
| 12. | |
| 13. | |
| 14 | |
| 14. | 28 |
| 1 . | |
| Notizen | |
| | |
| * | the state of the s |
| | |
| | |
| | |
| | |
| | _ |
| | Des sehte Assessiteles Övreli |
| | Das echte Aemmitaler Örgeli mit formschönem |
| | Holzgehäuse und schönsten Holz- |
| | einlagen. Heimeliger Ton. 18- und 24bässig, |
| | diatonisch direkt vom Hersteller. |
| | Rudolf Reist, Nachfolger P. Wisler-Reist |
| | Aemmitaler Örgelibau, Mauer 590, 3454 Sumiswald, Telefon 034/437 18 00, Fax 034/437 18 32 www.aemmitaler-oergeli.ch |

| März | | | | C | Himmelserscheinungen | |
|------------------|---------|--------------------------|---------------------|-----------|---|-----|
| Donnerstag | 1 | Albin | 抗 | 2 08 | D 2 22, \cap 17 13 Wärr | ne |
| Freitag | 2 | Simplicius | 抗 | 2 59 | | |
| Samstag | 3 | Kunigunde | WE. | 3 44 | ₫8© | |
| 10. Jesus wird v | om Te | ufel versucht Matth. 4 | | | fgang 7 00, Sonnenuntergang 18 16, e 11 Std. 16 Min. | |
| Sonntag | 4 | Rem., Adrian | WE. | 4 24 | | |
| Montag | 5 | Eusebius | WE. | 4 58 | ♥ am Abend, ♂ in Erdnähe | |
| Dienstag | 6 | Fridolin | Ħ. | 5 29 | u u | nd |
| Mittwoch | 7 | Perp., Felicitas | Ħ | Aufg. | | |
| Donnerstag | 8 | Philemon | A | 18 54 | | |
| Freitag | 9 | Franziska | A | 20 13 | Reg | en |
| Samstag | 10 | Alexander | ** | 21 32 | C in Erdnähe | |
| 11. Von der Ver | klärung | g Jesu Matth. 17 | | | fgang 6 46, Sonnenuntergang 18 26, e 11 Std. 40 Min. | - |
| Sonntag | 11 | Oc., Küngold | A * A | 22 51 | ZW | vei |
| Montag | 12 | Gregor | % | | schöne Ta | ge |
| Dienstag | 13 | Ernst | SE | 0 06 | ω 21/41 | |
| Mittwoch | 14 | Zacharias | * | 1 14 | ○ 15 05 | |
| Donnerstag | 15 | Melchior | * | 2 13 | € 2 25, 9d⊙ | |
| Freitag | 16 | Herbert | 3 | 3 02 | Reg | en |
| Samstag | 17 | Gertrud | 3 | 3 43 | | |
| 12. Jesus treibt | Teufe | l aus Luk. 11 | | | fgang 6 33, Sonnenuntergang 18 37, e 12 Std. 04 Min. | |
| Sonntag | 18 | Laet., Gabriel | W | 4 16 | 2 2 | |
| Montag | 19 | Josef | | 4 44 | | + |
| Dienstag | 20 | Emanuel | | 5 09 | ⊙ im ° 6 15: Frühlingsanf., Tag- und Nacht, | gl. |
| Mittwoch | 21 | Benedikt | | Untg. | → 12 31 | |
| Donnerstag | 22 | Nikl. v. Flüe | | 18 56 | 9 15 37 | |
| Freitag | 23 | Fidel | A | 19 59 | 4 | |
| Samstag | 24 | Erwin | A | 21 02 | | |
| 13. Jesus speis | t 5000 | Menschen Joh. 6 | .50 | | fgang 7 19, Sonnenuntergang 19 46, e 12 Std. 27 Min. | |
| Sonntag | 25 | Jud., Mar. Verk., Humber | t 🎮 | 23 03 | h | ell |
| Montag | 26 | Cäsar | | <u></u> (| C in Erdferne | |
| Dienstag | 27 | Emma | | 0 02 | ♥ am Abend scho | ön |
| Mittwoch | 28 | Priskus | 抗 | 0 59 | ੪ 1 17 u | nd |
| Donnerstag | 29 | Ludolf | 菰 | 1 51 | ↑ 1 39 wan | rm |
| Freitag | 30 | Amadeus | 抗 | 2 37 | D 21 41 | |
| Samstag | 31 | Guido | **** | 3 18 | kü | ihl |



Bauernregeln im Märzen

Ist Mariä Verkündigung hell und klar, so folgt ein gutes Jahr. So viel Regen der März, so viel bringt auch der Juni, und so viel Nebel im März, so viel Gewitter im Sommer.

Der Widder

Wohl stösst der Widder gern nach dir, doch ist's ein unvernünftig Tier; wie soll man aber Menschen nennen, die keine Lust als Zanken kennen?

Vom 25. März bis 28. Oktober sind die Zeiten in Sommerzeit angegeben. Sie beziehen sich auf die Mitte der Schweiz (47° geogr. Breite / 8°30' östl. Länge)

Erstes Viertel am 1., um 2 22 Uhr Vollmond am 8., um 10 40 Uhr Letztes Viertel am 15., um 2 25 Uhr Neumond am 22., um 15 37 Uhr Erstes Viertel am 30., um 21 41 Uhr

Nidsigend ab 1., um 17 13 Uhr Obsigend ab 14., um 15 05 Uhr Nidsigend ab 29., um 1 39 Uhr

Hundertjähriger Kalender für den Monat März siehe Seite 45 Marktverzeichnis für den Monat März Seite 33

Notizen im März

| 1. | 17 |
|---------|-----|
| 2 | 18 |
| 3 | 19 |
| 4 | 20 |
| 5 | |
| 6 | 22. |
| 7 | 23 |
| 8 | |
| 9 | |
| | |
| 10. | |
| 11. | 27 |
| 12. | |
| 13 | 29 |
| 14 | |
| 15 | 31. |
| 16 | |
| Notizen | |
| | |
| | , |
| | |
| | 1 |
| | * * |
| | |
| | |
| | * |
| | |
| | |
| | |
| | |
| | |

| April | | | | \mathbb{C} | Himmelserscheinungen | | |
|----------------|-----------|------------------------|--|-------------------------|--|----------|--|
| 14. Vom Einzu | ıg in Jer | usalem Matth. 21 | | Sonnenauf Tageslänge | gang 7 05, Sonnenuntergang 19 56, 12 Std. 51 Min. | | |
| Sonntag | 1 | Palms., Hugo | WE. | 3 54 | | kalt | |
| Montag | 2 | Abundus | H | 4 26 | | | 2 |
| Dienstag | 3 | Ignaz | H | 4 55 | | | |
| Mittwoch | 4 | Ambrosius | A | 5 22 | → 22 34 | trocken | Bauernregeln im April |
| Donnerstag | 5 | Gründ., Joel | * | Aufg. | | | A . C |
| Freitag | 6 | Karfr., Irenäus | *** | 20 04 | © 21 19 | | Auf nassen April folgt ein trockener Juni. Regen am Karfreitag und Ostern |
| Samstag | 7 | Kars., Coelestin | *** | 21 25 | C in Erdnähe | | gibt einen trockenen Sommer. April kalt und nass, füllt Scheuer und Fass. |
| 15. Von der Au | ıfersteh | ung Jesu Mark. 16 | | | gang 651, Sonnenuntergang 2005, 13 Std. 14 Min. | | kait und hass, funt scheder und i ass. |
| Sonntag | 8 | Ostern, Appollonius | % C | 22 44 | | 1 | Der Stier |
| Montag | 9 | Osterm., Sibylle | SE. | 23 58 | | | Der Stier vergeudet seine Kraft |
| Dienstag | 10 | Ezechiel | * | | ഒ 248, | | in blinder Wut und Leidenschaft; |
| Mittwoch | 11 | Leo | * | 1 04 | | und | drum: soll man dich für besser halten, |
| Donnerstag | 12 | Julius | 3 | 1 58 | | | so lass Vernunft und Tugend |
| Freitag | 13 | Egesippus | 3 | 2 42 | € 12 50 | | walten. |
| Samstag | 14 | Tiburtius | | 3 18 | | | |
| 16. Jesus komi | mt bei v | erschlossenen Türen Jo | h. 20 | Sonnenaut Tagesläng | gang 6 38, Sonnenuntergang 20 15, 2 13 Std. 37 Min. | *: S | |
| Sonntag | 15 | Quas., Raphael | 1 | 3 47 | たるの、 of wird rechtläufig | / | |
| Montag | 16 | Daniel | | 4 13 | * | | |
| Dienstag | 17 | Rudolf | = | 4 37 | → 18 51 | | |
| Mittwoch | 18 | Valerian | | 4 59 | ♥ am Morgen unger | schlacht | |
| Donnerstag | 19 | Werner | - | 5 22 | ⊙ im ∀ 18 13 | | |
| Freitag | 20 | Hermann | | Untg. | | | |
| Samstag | 21 | Anselm | | 20 54 | 9 9 19 | | Vom 25. März bis 28. Oktober sind die Zeiten in Sommerzeit angegeben. |
| 17. Vom Weins | stock | Joh. 15 | | | gang 6 25, Sonnenuntergang 20 25, 214 Std. 00 Min. | | Sie beziehen sich auf die Mitte der Schweiz (47° geogr. Breite / 8°30' |
| Sonntag | 22 | Mis., Kajus | | 21 55 | C in Erdferne | | östl. Länge) |
| Montag | 23 | Georg | A STATE OF THE STA | 22 52 | | | Vollmond am 6., um 21 19 Uhr |
| Dienstag | 24 | Albrecht | 抗 | 23 45 | ৪ 5 43 | schön | Letztes Viertel am 13., um 12 50 Uhr Neumond am 21., um 9 19 Uhr |
| Mittwoch | 25 | Markus | 抗 | 1 | o 7 37 | | Erstes Viertel am 29., um 11 58 Uhr |
| Donnerstag | 26 | Anakletus | 抗 | 0 33 | | | Obsigend ab 10., um 23 01 Uhr |
| Freitag | 27 | Anastasius | WE. | 1 15 | | lieblich | Nidsigend ab 25., um 7 37 Uhr |
| Samstag | 28 | Vitalis | WE. | 1 52 | | | Hundertjähriger Kalender für den |
| 18. Vom guten | Hirten | Joh. 10 | | | gang 6 13, Sonnenuntergang 20 34, 2 14 Std. 21 Min. | | Monat April siehe Seite 45 Marktverzeichnis für den Monat April |
| Sonntag | 29 | Jub., Peter | M | 2 25 | D 11 58 | | Seite 33 |
| | | | | | | | - CONTROL OF THE CONT |

warm | Betreibungsferien

♀ im grössten Glanz

2 54

Quirinus

30

Montag

Notizen im April

| 16 |
|----------|
| 17 |
| |
| 18 |
| 19 |
| 20 |
| 21. |
| 22 |
| 23 |
| 24 |
| 25. |
| 26 |
| 27 |
| 28 |
| 29 |
| 30 |
| |
| |
| |
| |
| itter, |
| |
| |
| <u> </u> |
| |
| |
| |
| |
| |
| |
| |
| |

| Mai | | | C | Himmelserscheinungen | | |
|-----------------|--------|-------------------------------|-----------------------|--|--|---|
| Dienstag | 1 | Sigismund 🧩 | 3 21 | The state of the s | schön | |
| Mittwoch | 2 | Athanasius 👗 | 3 47 | → 811 | | |
| Donnerstag | 3 | Philipp A | 4 14 | | und | |
| Freitag | 4 | Florian | 4 44 | | | אין דין אווי אין דין דין אוויארעיי עווי |
| Samstag | 5 | Gotthard 🖈 | Aufg. | | warm, | , , , , , , , , , , , , , , , , , , , |
| | laines | werdet ihr mich sehen Joh. 16 | | fgang 6 02, Sonnenuntergang 20 43, | and a discovery control of the contr | Bauernregeln im Mai |
| G | icines | | Tagesläng | e 14 Std. 41 Min. | | Auf St. Urban ist das Getre geraten noch verdorben. E |
| Sonntag | 6 | Cant., Valerian | 21 33 | ⊕ 5 35, ℂ in Erdnähe | windig | Mai bringt guten Wein und |
| Montag | 7 | Otto 💥 | 22 44 | ລ 11 43 | und | Heu. Trockener Mai, dürres |
| Dienstag | 8 | Stanislaus 🖈 | 23 46 | ○ 8 17 | rau | |
| Mittwoch | 9 | Beat 🖈 | | | | Die Zwillinge |
| Donnerstag | 10 | Gordian 🥏 | 0 36 | | | Dass im Verein die Kraft sich |
| Freitag | 11 | Luise | 1 16 | | warm | das ist der Zwillings-Brüder |
| Samstag | 12 | Pankraz 🚜 | 1 49 | € 23 47 | | Vereinzelt sind wir schwach klein, |
| 20. Ich gehe zu | ı dem, | der mich gesandt hat Joh. 16 | Sonnenau Tagesläng | fgang 5 53, Sonnenuntergang 20 53, e 15 Std. 00 Min. | | unüberwindlich im Verein. |
| Sonntag | 13 | Rog., Muttert., Servaz | 2 17 | 24♂⊙ | trocken | |
| Montag | 14 | Bonifaz 😂 | 2 41 | | | |
| Dienstag | 15 | Sophia 😂 | 3 04 | → 0 11 | und | |
| Mittwoch | 16 | Peregrin 💣 | 3 27 | | grosse | |
| Donnerstag | 17 | Auff., Aaron | 3 50 | | | |
| Freitag | 18 | Erich 💣 | 4 15 | | Hitze | |
| Samstag | 19 | Potentiana (*** | 4 43 | © in Erdferne | | |
| 21. Was ihr in | meine | m Namen bittet Joh. 16 | | fgang 5 45, Sonnenuntergang 21 02, e 15 Std. 17 Min. | | |
| Sonntag | 20 | Ex., Christian | Untg. | ⊙i.d. II 17 16 | kalt | Vom 25. März bis 28. Oktob |
| Montag | 21 | Konstantin | 21 41 | 9 1 47, ७ 11 20 | | die Zeiten in Sommerzeit an Sie beziehen sich auf die Mi |
| Dienstag | 22 | Helena 🔼 | 22 31 | o 13 13 | | der Schweiz (47° geogr. Bre |
| Mittwoch | 23 | Dietrich # | | | | östl. Länge) |
| Donnerstag | 24 | Johanna 👑 | 23 53 | | schön | Vollmond am 6., um 5 35 Ul |
| Freitag | 25 | Urban 👑 | | | | Letztes Viertel am 12., um 2 |
| Samstag | 26 | Alfred #E | 0 27 | | | Neumond am 21., um 1 47 U Erstes Viertel am 28., um 22 |
| 22. Wenn der T | röster | kommen wird Joh. 15–16 | | fgang 5 38, Sonnenuntergang 21 09, e 15 Std. 31 Min. | | Obsigend ab 8., um 8 17 Uh |
| Sonntag | 27 | Pfingsten, Lucian 🗩 | | | | Nidsigend ab 22., um 13 13 |
| Montag | 28 | Pfingstm., Wilhelm | | D 22 16 | herrliche, | Hundertjähriger Kalender fü |
| Dienstag | 29 | | 1 49 | → 16 02 | rich mone, | Monat Mai siehe Seite 45 Marktverzeichnis für den M |
| Mittwoch | 30 | | 2 14 | 1, 10 02 | trockene Zeit | Mai Seite 35 |
| - WOCII | 50 | Hiob | ۷ 14 | | HOUNCHE Zell | |

| Betreibungsferien

2 42

Donnerstag 31 Petronella

Notizen im Mai

| 1. | 17. |
|---------|---|
| 2. | 18 |
| 3 | 19 |
| 4 | 20 |
| 5 | 21. |
| 6 | 22 |
| 7 | |
| 8 | |
| 9 | |
| 10 | |
| 11. | |
| | 28 |
| 13. | |
| 14 | |
| | 31 |
| 16 | |
| TO | |
| Notizen | |
| | |
| | |
| | |
| | |
| | |
| | |
| | Fam. Y. und A. Nyffeler-Eisenhut Marktgasse 9 3454 Sumiswald Telefon 034 431 15 26, Fax 034 431 32 27 E-Mail: kreuz@kreuz-sumiswald.ch www.kreuz-sumiswald.ch |
| | Mittwoch und Donnerstag ganzer Tag geschlossen, Für Bankette geöffnet |
| • | Das «Kreuz» ist ein gut erhaltener Emmentaler Landgasthof aus dem Jahre 1664. In unserem grossen Saalwurden die berühmten Gotthelf-Filme gedreht. |

| Eusita - | 1 | NI:Ira das | <u>.</u> | 2.10 | | Cu. |
|------------------|---------|-------------------------------|-----------|------------------------|---|--------------|
| Freitag | 1 | Nikodemus | 4 4 | 3 12 | | fängt |
| Samstag | 2 | Marcel | *** | 3 48 | * | schön an |
| 23. Wer mich lie | ebt, wi | rd mein Word halten Loh | n. 14 | Sonnenaut Tagesläng | fgang 5 34, Sonnenuntergang 21 16, e 15 Std. 42 Min. | |
| Sonntag | 3 | Trin., Erasmus | E | Aufg. | Ω 22 38, ℂ in Erdnähe | a " |
| Montag | 4 | Eduard | * | 21 27 | □ 13 12, □ 19 01 | |
| Dienstag | 5 | Cyriakus | * | 22 24 | | Regen |
| Mittwoch | 6 | Norbert | 3 | 23 10 | ହ୍ର (untere), Venustransi | t |
| Donnerstag | 7 | Robert | 3 | 23 47 | | |
| Freitag | 8 | Medardus | | - | | |
| Samstag | 9 | Diana | | 0 18 | .3 | |
| 24. Mir ist alle | Gewal | t gegeben Matth. 28 | | | fgang 5 31, Sonnenuntergang 21 20, e 15 Std. 49 Min. | 3 |
| Sonntag | 10 | 1. S. n. Tr., Onophrius | * | 0 44 | 9: | früher |
| Montag | 11 | Barnabas | 2 | 1 08 | € 12 42, • 7 08 | Nebel |
| Dienstag | 12 | Alice | 2 | 1 31 | | und |
| Mittwoch | 13 | Felizitas | - | 1 54 |) | schöne Tage |
| Donnerstag | 14 | Rufinus | - | 2 19 | | |
| Freitag | 15 | Veit, Bernhard | | 2 46 | | |
| Samstag | 16 | Justina | | 3 17 | © in Erdferne | |
| 25. Vom grosse | n Aber | ndmahle Luk. 14 | | Sonnenau Tagesläng | fgang 5 30, Sonnenuntergang 21 23, e 15 Std. 53 Min. | |
| Sonntag | 17 | 2. S. n. Tr., Gaudenz | | 3 53 | ৪ 17 41 | |
| Montag | 18 | Arnold | 抗 | 4 35 | ○ 19 38 | Regen |
| Dienstag | 19 | Gervas | 菰 | Untg. | 9 17 02 | |
| Mittwoch | 20 | Silver | WE. | 21 55 | | |
| Donnerstag | 21 | Alban, Alois | WE. | 22 30 | ⊙ im 5 109: Sommeranfang, | längster Tag |
| Freitag | 22 | 10000 Ritter | WE. | 23 01 | | schön |
| Samstag | 23 | Edeltrud | Set. | 23 28 | | mit |
| 26. Vom verlore | enen So | chafe Luk. 15 | | | fgang 5 32, Sonnenuntergang 21 25, e 15 Std. 53 Min. | |
| Sonntag | 24 | 3. S. n. Tr., Joh. der Täufer | Æ | 23 54 | | Gewitter |
| Montag | 25 | Eberhard | A | | → 22 25 | |
| Dienstag | 26 | Johann u. Paul | A | 0 19 | † wird rechtläufig | |
| Mittwoch | 27 | 7 Schläfer | 1 | 0 45 | 3 5 30 | schön |
| Donnerstag | 28 | Benjamin | ** | 1 13 | | |
| Donnerstag | 29 | Peter und Paul | SE | 1 45 | | |
| | | | - | | | |



Bauernregeln im Brachmonat

Wenn der Kuckuck nach Johanni schreit, wird's unfruchtbar und teuer. Folgt einem nassen Mai ein nasser Juni, so folgt wahrscheinlich ein nasser Sommer.

Der Krebs

Der Krebs, der trägt im Kopf den Magen, doch du sollst Hirn im Kopfe tragen, sonst mag dir wahrlich leicht gescheh'n, dass Hab und Gut den Krebsgang geh'n.

Vom 25. März bis 28. Oktober sind die Zeiten in Sommerzeit angegeben. Sie beziehen sich auf die Mitte der Schweiz (47° geogr. Breite / 8°30' östl. Länge)

Vollmond am 4., um 13 12 Uhr Letztes Viertel am 11., um 12 42 Uhr Neumond am 19., um 17 02 Uhr Erstes Viertel am 27., um 5 30 Uhr

Obsigend ab 4., um 19 01 Uhr Nidsigend ab 18., um 19 38 Uhr

Hundertjähriger Kalender für den Monat Juni siehe Seite 45 Marktverzeichnis für den Monat Juni Seite 36

Notizen im Juni

| 1 | | 16 |
|--|-------|--|
| 2 | | 17 |
| 3. | 7 : 5 | 18 |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | 100 |
| | | |
| | | |
| | | |
| 10 | | 25. |
| 11 | | 26 |
| 12 | | 27 |
| 13 | 1 | 28 |
| 14 | | 29 |
| 15 | | 30 |
| | | |
| NI-4' | | |
| Notizen | 71 | |
| PROPERTY AND ALL OF THE LOCAL PROPER | | the second secon |
| | | |
| | | |
| - | | |
| *************************************** | · | |
| | | |
| *************************************** | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | 2 27 | |
| | | |
| | | |
| *************************************** | | |

| Juli – Heum | onat | | C | Himmelserscheinungen | |
|-----------------|---------|---------------------------|-----------------------|---|---|
| 27. Vom reiche | n Fisc | hfang Luk. 5 | Sonnenat Tagesläng | tfgang 5 35, Sonnenuntergang 21 24, ge 15 Std. 49 Min. | |
| Sonntag | 1 | 4. S. n. Tr., Theobald | 3 11 | | |
| Montag | 2 | Mariä Heims. | 4 08 | ∪ 531 grosse | |
| Dienstag | 3 | Cornelius | Aufg. | © 20 52 Hitze | |
| Mittwoch | 4 | Ulrich, Berta | 21 42 | Donner und | Bauernregeln im Heumonat |
| Donnerstag | 5 | Anselm | 22 16 | ⊙ in Erdferne Regen | Bauernregein im Heumonai |
| Freitag | 6 | Esaias | 22 45 | Heuwetter | Was Juli und August nicht kochen |
| Samstag | 7 | Joachim | 23 11 | y . | kann der September nicht braten kobstag ohne Regen deutet auf si |
| 28. Wenn ihr ni | cht ger | echter seid Matth. 5 | Sonnenau Tagesläng | ufgang 5 40, Sonnenuntergang 21 22, ge 15 Std. 42 Min. | gen Winter. Hundstage hell und zeigen an ein gutes Jahr. |
| Sonntag | 8 | 5. S. n. Tr., Kilian | 23 35 | → 16 03 | |
| Montag | 9 | Cyrill | 23 58 | Regenwetter | Der Löwe |
| Dienstag | 10 | Sieben Brüder | _ 1 | 4 | Des Löwen Kraft und Heldenmut |
| Mittwoch | 11 | Rahel | 0 22 | € 348 | in Kriegesdrang und Schlachten- |
| Donnerstag | 12 | Nathan | 0 49 | ♀ im grössten Glanz | glut, und nach dem Sieg ein Menschen- |
| Freitag | 13 | Heinrich (** | 1 18 | © in Erdferne schön | herz – |
| Samstag | 14 | Roland | 1 52 | 8 22 54 | das ziemt dem Schweizer allerwär |
| 29. Jesus spei | st 4000 | Menschen Mark. 8 | Sonnenau Tagesläng | afgang 5 46, Sonnenuntergang 21 17, ge 15 Std. 31 Min. | |
| Sonntag | 15 | 6. S. n. Tr., Margaretha | 2 31 | | |
| Montag | 16 | Ruth | 3 17 | ↑ 3 17, Anfang der Hundstage Regen | |
| Dienstag | 17 | Alexis 🚜 | 4 10 | | |
| Mittwoch | 18 | Hartmann *** | 5 09 | | |
| Donnerstag | 19 | Rosina | Untg. | 9 6 24 | |
| Freitag | 20 | Elias | 21 33 | | |
| Samstag | 21 | Arbogast | 21 59 | | Vom 25. März bis 28. Oktober sin die Zeiten in Sommerzeit angegeb |
| 30. Von den fal | Ischen | Propheten Matth. 7 | Sonnenat Tagesläng | ufgang 5 54, Sonnenuntergang 21 11, ge 15 Std. 17 Min. | Sie beziehen sich auf die Mitte der Schweiz (47° geogr. Breite / 8 |
| Sonntag | 22 | 7. S. n. Tr., Maria Magd. | 22 25 | ⊙ im Ω 12 01 | östl. Länge) |
| Montag | 23 | Jakob, Apollinaris | 22 51 | ♣ 4 32 schön, | Vollmond am 3., um 20 52 Uhr |
| Dienstag | 24 | Christina | 23 18 | nachts | Letztes Viertel am 11., um 3 48 U |
| Mittwoch | 25 | Christoph * | 23 48 | © bei Spika kühl | Neumond am 19., um 6 24 Uhr Erstes Viertel am 26., um 10 56 U |
| Donnerstag | 26 | Anna 🐧 | <u> </u> | 3 10 56 | |
| Freitag | 27 | Laura 💥 | 0 23 | Donner und | Obsigend ab 2., um 5 31 Uhr Nidsigend ab 16., um 3 17 Uhr |
| Samstag | 28 | Pantaleon 🦋 | 1 06 | S 12 35 Regen | Obsigend ab 29., um 14 14 Uhr |
| 31. Vom unger | echten | Haushalter Luk. 16 | | ufgang 6 02, Sonnenuntergang 21 02, ge 15 Std. 00 Min. | Hundertjähriger Kalender für den Monat Juli siehe Seite 45 |
| Sonntag | 29 | 8. S. n. Tr., Beatrix | 1 57 | U 14 14, € in Erdnähe | Marktverzeichnis für den Monat |
| Montag | 30 | Jakob, Jakobea | 2 57 | sehr | Juli Seite 36 |
| | | | | | I |

warm | Betreibungsferien

4 06

Dienstag

31

German

Notizen im Juli

| 1 | 17 |
|----------|--|
| 2 | 18 |
| 3 | 19 |
| 4 | 20 |
| 5 | 21 |
| 6 | 22. |
| | |
| 7. | 23. |
| 8. | 24 |
| 9 | 25. |
| 10 | 26 |
| 11. | 27. |
| 12. | 28 |
| 13 | 29. |
| 14 | 30 |
| 15 | 31. |
| 16 | |
| Notizen | |
| Notizeii | |
| | |
| | |
| | |
| | |
| | |
| | |
| | Schurwoll-Duvetser-Han- |
| | Schurwoll-Duvets Das Beste für Ihre Gesundheit |
| | CH-Naturbetten |
| | Handwebteppiche Webstühle |
| | Spinnräder Merinokleider 4953 Huttwil |
| | Tel. 062 962 11 52 Schafschur Huttwil Schaukarderei |
| | 20. Oktober 2012 Pro SpecieRara Archenhof |
| | www.kamele.ch |

| August | | | | C | Himmelserscheinungen | | |
|-----------------|----------|------------------------|--------------|-----------------------|--|--------------|--|
| Mittwoch | 1 | Bundesfeier | 3 | 5 18 | N 2 | grosse | |
| Donnerstag | 2 | Gustav | | Aufg. | © 528 | Hitze | |
| Freitag | 3 | August | | 21 12 | 0.20 | 111120 | |
| Samstag | 4 | Dominik | | 21 37 | | Regenwetter | 7 |
| | t über J | Jerusalem Luk. 19 | | Sonnenau | fgang 6 11, Sonnenuntergang 20 53, e 14 Std. 42 Min. | | Bauernregeln im Augstmonat |
| Sonntag | 5 | 9. S. n. Tr., Oswald | | 22 01 | → 1 54 | | Wenn StBartholomäus-Tag schö |
| Montag | 6 | Sixtus | - | 22 25 | | | ist, so hat man ein gutes Weinjahr un |
| Dienstag | 7 | Afra | <u> </u> | 22 51 | | mit | guten Herbst zu hoffen. Gewitter nach St. Bartholomäus sind meist heftig. |
| Mittwoch | 8 | Reinhard | <u> </u> | 23 19 | | Sturmwinden | |
| Donnerstag | 9 | Roman | | 23 51 | € 20 55 | Starmwinden | Die Jungfrau |
| Freitag | 10 | Lorenz | | 25 51 | © in Erdferne | | 2 |
| Samstag | 11 | Gottlieb | 44 | 0 28 | 앙 2 04 | | Der Jungfrau Stern, so sanft und mild, |
| | 11 | Gottneb | -5t/12 | 0 20 | 0 2 04 | | er ist ein lieblich Himmelsbild, |
| 33. Vom Pharis | säer un | d vom Zöllner Luk. 18 | 0 | Sonnenau Tagesläng | fgang 6 20 Sonnenuntergang 20 42, e 14 Std. 22 Min. | и | und mag uns deuten, was auf Erden |
| Sonntag | 12 | 10. S. n. Tr., Klara | 抗 | 1 12 | O 11 48 | schön | sie seien – oder sollten werden. |
| Montag | 13 | Hippolyt | 抗 | 2 01 | | | |
| Dienstag | 14 | Samuel | WE. | 2 58 | | | |
| Mittwoch | 15 | Mariä Himmelf. | WE. | 3 59 | ♀ am Morgen | unstet | |
| Donnerstag | 16 | Rochus | æ | 5 05 | ♥ am Morgen | | |
| Freitag | 17 | Liberat | M | 6 14 | ■ 17 55, ♂♂ħ | | |
| Samstag | 18 | Amos | Set. | Untg. | | Wetter | |
| 34. Jesus heilt | einen | Taubstummen Mark. 7 | | | fgang 6 29, Sonnenuntergang 20 30, e 14 Std. 01 Min. | | |
| Sonntag | 19 | 11. S. n. Tr., Sebald | A | | → 11 39 | | |
| Montag | 20 | | 4 | 21 23 | | schöne | |
| Dienstag | 21 | Privatus | X-X | 21 52 | © bei Spika | Tage | Vom 25. März bis 28. Oktober sind |
| Mittwoch | 22 | Edwin | *** | 22 26 | ⊙ in der m 19 07 | . 1480 | die Zeiten in Sommerzeit angegeben Sie beziehen sich auf die Mitte |
| Donnerstag | | Zachäus | \$60 m | 23 06 | © in Erdnähe | wieder | der Schweiz (47° geogr. Breite / |
| Freitag | 24 | Bartholomäus | % C | 23 54 | D 15 54, Ω 13 38 | Regen | 8°30' östl. Länge) |
| Samstag | 25 | Ludwig | * | | 20 44 | Regen | Vollmond am 2., um 5 28 Uhr |
| | | en Samariter Luk. 10 | | Sonnenau | fgang 6 38, Sonnenuntergang 20 17, | | Letztes Viertel am 9., um 20 55 Uhr Neumond am 17., um 17 55 Uhr |
| Conntag | 26 | 12 C n T- Coverie | · · · · · | | e 13 Std. 39 Min. | | Erstes Viertel am 24., um 15 54 Uhr Vollmond am 31., um 15 58 Uhr |
| Sonntag | 26 | 12. S. n. Tr., Severir | | | Enda dan Humdata | L.; | Nidsigend ab 12., um 11 48 Uhr |
| Montag | 27 | Gebhard | | 1 54 | Ende der Hundstage | recht | Obsigend ab 25., um 20 44 Uhr |
| Dienstag | 28 | Augustin | | 3 03 | | schön | TT 1 |
| Mittwoch | 29 | Joh. Enth. | 4 | 4 15 | | und | Hundertjähriger Kalender für den Monat August siehe Seite 45 |
| Donnerstag | | Adolf | 14 | 5 26 | | | Marktverzeichnis für den Monat |
| Hreitan | 31 | Rehekka | ∠T# | 6 31 | (**) I > > X | 141/11/11/11 | August Saita 36 |

20

6 37

Freitag

31 Rebekka

15 58

warm August Seite 36

Notizen im August

| 1. | . 17 |
|---------|------|
| 2 | 18 |
| 3 | |
| 4 | |
| | |
| 5 | |
| 6 | |
| 7. | |
| 8 | 24 |
| 9 | 25 |
| 10 | 26 |
| 11. | 27. |
| 12. | 28. |
| 13. | |
| 14 | |
| 15 | |
| <u></u> | 31. |
| 16 | |
| Notine | |
| Notizen | |
| Notizen | |
| Notizen | |
| Nouzen | |

| Samstag | 1 | Verena | | Aufg. | → 11 04 | schön |
|-------------------|---------|----------------------------|----------|-----------------------|---|-----------------------|
| 36. Von den zer | 1 Auss | ätzigen Luk. 17 | | | fgang 6 47, Sonnenuntergang 20 03, e 13 Std. 16 Min. | i. |
| Sonntag | 2 | 13. S. n. Tr., Absalom | > | 20 28 | | |
| Montag | 3 | Theodosius | 3 | 20 53 | | starker |
| Dienstag | 4 | Esther | 3 | 21 21 | | Regen |
| Mittwoch | 5 | Herkules " | R | 21 51 | | |
| Donnerstag | 6 | Magnus " | R. | 22 26 | | schör |
| Freitag | 7 | Regina " | | 23 07 | రి 407, € in Erdferne | |
| Samstag | 8 | Mariä Geburt | À. | 23 53 | € 15 15, ↑ 20 13 | |
| 37. Niemand ka | ann zw | rei Herren dienen Matth. 6 | | Sonnenau Tagesläng | fgang 6 56, Sonnenuntergang 19 49, e 12 Std. 53 Min. | |
| Sonntag | 9 | 14. S. n. Tr., Gorgon | ħ. | | T | Gewitter |
| Montag | 10 | Edgar 🕌 | E | 0 46 | | |
| Dienstag | 11 | Felix u. Regula 🥞 | E | 1 45 | | |
| Mittwoch | 12 | Tobias 🕌 | E | 2 48 | | |
| Donnerstag | 13 | Hektor S | | 3 55 | | |
| Freitag | 14 | Notburga S | * | 5 05 | | ziemlich |
| Samstag | 15 | Roland | Å | 6 17 | → 20 20 | |
| 38. Vom Jüngli | ng zu | Nain Luk. 7 | | | fgang 7 05, Sonnenuntergang 19 35, e 12 Std. 30 Min. | |
| Sonntag | 16 | Eidg. Bettag, Euphemia | K | Untg. | 9 4 11 | 2 |
| Montag | 17 | Lambert | <u>*</u> | 19 54 | | feir |
| Dienstag | 18 | Rosa 🍒 | <u>,</u> | 20 27 | C bei Spika | 8 |
| Mittwoch | 19 | Januarius § | E | 21 06 | C in Erdnähe | Wetter |
| Donnerstag | 20 | Eustachius § | E | 21 52 | S 14 54 | |
| Freitag | 21 | Matthäus | | 22 47 | | vermisch |
| Samstag | 22 | Moritz | | 23 48 | 21 41, 2 08, i.d. 16 50: Herbstan | ıf., Tag- u. Nachtgl. |
| 39. Jesus heilt o | einen V | Wassersüchtigen Luk. 14 | | | Fgang 7 14, Sonnenuntergang 19 21, e 12 Std. 07 Min. | |
| Sonntag | 23 | 16. S. n. Tr., Thekla | 3 | · | 740 | |
| Montag | 24 | Gerhard | 3 | 0 55 | | |
| Dienstag | 25 | Kleophas | 3 | 2 05 | | |
| Mittwoch | 26 | Cyprian | | 3 15 | | |
| Donnerstag | 27 | Gotthelf | | 4 24 | | |
| Freitag | 28 | Wenzel | | 5 32 | → 18 24 | |
| - Tortug | | | | | | |
| Samstag | 29 | Michael | | 6 39 | | starke |

Sonntag

30

17. S. n. Tr., Urs, Hieronymus



Bauernregeln im Herbstmonat

Wenn im September noch Donnerwetter aufsteigen, so sollen sie viel Schnee für den Winter und ein darauffolgendes fruchtbares Jahr ankündigen. Wenn die Zugvögel nicht vor Michaeli wegziehen, so deutet's auf gelindes Wetter, wenigstens vor Weihnachten.

Die Waage

Dich soll die Himmelswaag' erinnern an jene Waage, die im Innern dir all' dein Sinnen, Tun und Wort gerecht soll wägen fort und fort.

Vom 25. März bis 28. Oktober sind die Zeiten in Sommerzeit angegeben. Sie beziehen sich auf die Mitte der Schweiz (47° geogr. Breite / 8°30' östl. Länge)

Letztes Viertel am 8., um 15 15 Uhr Neumond am 16., um 4 11 Uhr Erstes Viertel am 22., um 21 41 Uhr Vollmond am 30., um 5 19 Uhr

Nidsigend ab 8., um 20 13 Uhr Obsigend ab 22., um 2 08 Uhr

Hundertjähriger Kalender für den Monat September siehe Seite 45 Marktverzeichnis für den Monat September Seite 37

Regen

Aufg. © 519

Notizen im September

| 1 | | 16 |
|---------|---------------------------------------|-----|
| 2 | | 17 |
| 3 | | 18 |
| | · | |
| | | 20. |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | y = 2 7 ml | |
| | X | |
| 12 | | 27. |
| 13 | | |
| | | 28. |
| 14 | | |
| 15 | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | 30. |
| | | |
| | | |
| Notizen | | |

| Oktober – V | /einn | nonat | | (| Himmelserscheinungen | 81 |
|-------------------|---------|------------------------------|----------|-----------------------|---|---------|
| Montag | 1 | Remigius | * | 19 22 | | |
| Dienstag | 2 | Leodegar | - | 19 52 | | Regen |
| Mittwoch | 3 | Ewald | | 20 26 | | |
| Donnerstag | 4 | Franz | | 21 04 | ^ర 715, 24 rückläufig | |
| Freitag | 5 | Placidus | 抗 | 21 48 | © in Erdferne | |
| Samstag | 6 | Angela | 抗 | 22 38 | → 3 44, ♥oħ | |
| 41. Jesus heilt | einen (| Gichtbrüchigen Matth. 9 | | | fgang 7 33, Sonnenuntergang 18 53, e 11 Std. 20 Min | |
| Sonntag | 7 | 18. S. n. Tr., Judith | 抗 | 23 33 | . = | schön |
| Montag | 8 | Pelagius | WE. | | € 933 | warm, |
| Dienstag | 9 | Dionysius | WE. | 0 33 | | trüb |
| Mittwoch | 10 | Gideon | Ħ | 1 37 | | und |
| Donnerstag | 11 | Burkhard | Ħ, | 2 44 | | warm |
| Freitag | 12 | Wilfried | A | 3 53 | | und |
| Samstag | 13 | Koloman | K | 5 06 | ↔ 6 10 | Regen |
| 42. Von der kö | niglich | en Hochzeit Matth. 22 | | Sonnenau Tagesläng | fgang 7 43, Sonnenuntergang 18 40, e 10 Std. 57 Min. | |
| Sonntag | 14 | 19. S. n. Tr., Hedwig | 1 | 6 20 | , A | 0.0 |
| Montag | 15 | Theresia | 1 | Untg. | 9 14 03 | schön |
| Dienstag | 16 | Gallus | 1 | 19 01 | | |
| Mittwoch | 17 | Just | SE. | 19 46 | ລ 20 27, ℂ in Erdnähe | |
| Donnerstag | 18 | Lukas | SE. | 20 39 | | |
| Freitag | 19 | Ferdinand | * | 21 40 | ○ 8 42 | grosser |
| Samstag | 20 | Wendelin | * | 22 47 | | |
| 43. Jesus heilt d | en Soh | n des königlichen Beamten | Joh. 4 | | fgang 7 53, Sonnenuntergang 18 27, e 10 Std. 34 Min. | |
| Sonntag | 21 | 20. S. n. Tr., Ursula | 3 | 23 57 | | Regen |
| Montag | 22 | Kordula | 3 | - | 3 5 32 | |
| Dienstag | 23 | Severin | | 1 07 | ⊙ im m 2 14 | |
| Mittwoch | 24 | Salome | | 2 17 | | |
| Donnerstag | 25 | Krispin | 3 | 3 24 | → 23 58, ħơ⊙ | schön |
| Freitag | 26 | Amand | 3 | 4 30 | | |
| Samstag | 27 | Sabine | * | 5 35 | ♥ am Abend | |
| 44. Vom Schalk | sknech | nt Matth. 18 | | Sonnenau Tagesläng | fgang 7 03, Sonnenuntergang 17 15, e 10 Std. 12 Min. | |
| Sonntag | 28 | 21. S. n. Tr., Simon u. Juda | s A | 5 38 | 3 | . 1 |
| Montag | 29 | Narziss | - | Aufg. | ② 20 50 | Nebel |
| Dienstag | 30 | Alois | | 17 26 | | und |
| Mittwoch | 31 | Wolfgang | | 18 02 | ণ্ড 11 36 | trüb |



Bauernregeln im Weinmonat

Viel Frost und Schnee in diesem Monat deutet auf milde Witterung im Januar. Ein alter Vers sagt: Will das Laub nicht gerne von den Bäumen fallen, so wird ein kalter Winter erschallen.

Der Skorpion

Arg schmerzt des Skorpiones Stich, zerdrück den Wurm, so heilt er dich, viel schlimmer ist Fraubasengift, das unvermerkt, doch sicher trifft.

Vom 25. März bis 28. Oktober sind die Zeiten in Sommerzeit angegeben. Sie beziehen sich auf die Mitte der Schweiz (47° geogr. Breite / 8°30' östl. Länge)

Letztes Viertel am 8., um 9 33 Uhr Neumond am 15., um 14 03 Uhr Erstes Viertel am 22., um 5 32 Uhr Vollmond am 29., um 20 50 Uhr

Nidsigend ab 6., um 3 44 Uhr Obsigend ab 19., um 8 42 Uhr

Hundertjähriger Kalender für den Monat Oktober siehe Seite 45 Marktverzeichnis für den Monat Oktober Seite 38

Notizen im Oktober

| 1 | 17 |
|---------|--|
| 2 | 18. |
| 3. | 19 |
| 4 | 20 |
| 5 | 21 |
| 6 | 22 |
| 7 | 23 |
| 8 | |
| | 25 |
| | 26 |
| | 27 |
| | |
| 13 | 28 |
| | |
| 14. | |
| 15 | |
| 16 | |
| Notizen | |
| | |
| | |
| | |
| | E Puur, wo rächne cha, lütet für e Silotransport em Bärtschi al |
| | Unsere Firma ist spezialisiert für Reparaturen, |
| | Montage und Transporte für Kunststoffsilos. |
| | |
| | A COLUMN TO THE PARTY OF THE PA |
| | THE RESIDENCE OF THE PARTY OF T |
| | |
| 4 | Wenn Sie Fragen haben, rufen Sie uns an. Wir beraten Sie gerne |
| | Paul Bärtschi, Garage, mech. Werkstätte, 3417 Rüegsau |

Wir haben stets gute Occ.-Silos am Lager.

| November – | Win | itermonat | C | Himmelserscheinungen | | |
|-------------------|----------|-----------------------------------|-----------------------|--|-----------|---|
| Donnerstag | 1 | Allerheiligen | 18 44 | © in Erdferne | schön | |
| Freitag | 2 | Allerseelen | 19 32 | o 9 16 | | |
| Samstag | 3 | Theophil # | 20 25 | | | W. W. |
| 45. Vom Zinsgr | roschei | n Matth. 22 | | ufgang 7 14, Sonnenuntergang 17 05, ge 9 Std. 51 Min. | | |
| Sonntag | 4 | RefSonntag, Sigmund | 21 23 | , | grosser | Bauernregeln im Wintern |
| Montag | 5 | Malachias *** | 22 24 | | Wind | Ist's auf Martinistag trü |
| Dienstag | 6 | Leonhard 🧩 | 23 28 | | | leidlicher, ist es aber he Winter folgen. Wie das |
| Mittwoch | 7 | Florentin (# | | @ 136 | Regen | letzten Hälfte dieses M |
| Donnerstag | 8 | Klaudius (# | 0 34 | | | soll es im nächsten Herb |
| Freitag | 9 | Theodor | 1 43 | → 14 55 | schön | D C.1 |
| Samstag | 10 | Thaddäus | 2 54 | | | Der Schütz |
| 46. Von der To | chter d | es Jairus Matth. 9 | Sonnenat Tagesläng | ufgang 7 24, Sonnenuntergang 16 56, ge 9 Std. 32 Min. | | Es kann der beste Schütz doch darf man zu den gu wer jedes Schusses, unge |
| Sonntag | 11 | 23. S. n. Tr., Martin | 4 09 | | bisweilen | und immerdar das Ziel ve |
| Montag | 12 | Emil | 5 26 | C bei Spika | | |
| Dienstag | 13 | Briccius 🐲 | Untg. | 2 23 08 | Nebel | |
| Mittwoch | 14 | Friedrich 🐲 | 17 23 | ω 538, € in Erdnähe | und | |
| Donnerstag | 15 | Leopold 🍂 | 18 22 | U 17 03 | trüb | |
| Freitag | 16 | Otmar 🖈 | 19 30 | | Frost | |
| Samstag | 17 | Bertold | 20 42 | | | |
| 47. Vom Weltg | ericht | Matth. 25 | Sonnenat Tagesläng | ufgang 7 34, Sonnenuntergang 16 48, ge 9 Std. 14 Min. | , | |
| Sonntag | 18 | 24. S. n. Tr., Eugen | 21 55 | | bald | |
| Montag | 19 | Elisabeth | 23 06 | | | |
| Dienstag | 20 | Edmund | | D 15 32 | trüb | |
| Mittwoch | 21 | Kolumban 📚 | 0 15 | ⊙ im × 22 51 | und | A11 - 77 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 |
| Donnerstag | 22 | Cäcilia 📚 | 1 22 | → 4 24 | | Alle Zeiten beziehen sich die Mitte der Schweiz (4 |
| Freitag | 23 | Klemens | 2 27 | | bald | Breite / 8°30' östl. Länge |
| Samstag | 24 | Chrysogonus | 3 31 | | | Letztes Viertel am 7., um |
| 48. Von den kluge | n und de | en törichten Jungfrauen Matth. 25 | | nfgang 7 44, Sonnenuntergang 16 42, ge 8 Std. 58 Min. | | Neumond am 13., um 23 Erstes Viertel am 20., um Vollmond am 28., um 15 |
| Sonntag | 25 | Ewigkeitss., Katharina | 4 34 | 2 | gefroren | |
| Montag | 26 | Konrad 🚑 | 5 35 | × | | Nidsigend ab 2., um 9 16 Obsigend ab 15., um 17 (|
| Dienstag | 27 | Jeremias 🚙 | Aufg. | ণ 18 04, Չ০চ | | Nidsigend ab 29., um 15 |
| Mittwoch | 28 | Noah | 16 42 | ⊕ 15 46, C in Erdferne | Regen- | Hundertjähriger Kalende |
| Donnerstag | 29 | Saturnin 🚓 | 17 28 | o 15 31 | wetter | Monat November siehe S Marktverzeichnis für den |
| Freitag | 30 | Andreas | 18 19 | | | November Seite 39 |
| | | | | | | |



nonat

b, so soll ein ell, ein kalter Wetter in der Ionats ist, so st sein.

e fehlen, ten zählen, ezählt, erfehlt!

n auf 7° geogr.

1 36 Uhr 08 Uhr 15 32 Uhr 46 Uhr

Uhr 03 Uhr 31 Uhr

r für den Seite 45 Monat November Seite 39

Notizen im November

| 1. | 16 |
|---------|----|
| 2. | 17 |
| 3 | 18 |
| 4 | 19 |
| 5 | 20 |
| 6 | 21 |
| 7 | 22 |
| 8 | |
| 9 | |
| 10 | |
| 11. | |
| | 27 |
| 13. | |
| 14 | |
| 15 | |
| 13. | |
| | |
| | |
| Notizen | |

| Dezember – | Chri | stmonat | • | Himmelserscheinungen | Ny | See San |
|-----------------|---------|---------------------------|---------------------|--|-----------------|--|
| Samstag | 1 | Eligius ## | 19 16 | 81 | osser Schnee | |
| 49. Es werden | Zeiche | n geschehen Luk. 21 | | aufgang 7 54, Sonnenuntergang 16 38, age 8 Std. 44 Min. | , | |
| Sonntag | 2 | 1. Adv., Xaver | 20 16 | | grosser Wind | |
| Montag | 3 | Luzius | 21 18 | 248⊙ | und | |
| Dienstag | 4 | Barbara 😭 | 22 22 | A | ungestüm | Bauernregeln im Chr |
| Mittwoch | 5 | Abigail | 23 28 | | Schnee | Fangen die Nachtigal |
| Donnerstag | 6 | Nikolaus | 、 — | € 16 32, → 23 22 | hell | bald nach Weihnach |
| Freitag | 7 | Agatha | 0 36 | | | an, so wird der Frü früh; wenn sie spät an |
| Samstag | 8 | Mariä Empf. | 1 46 | | | kalt. Kalter Christ |
| 50. Johannes in | n Gefä | ngnis Matth. 11 | | aufgang 8 01, Sonnenuntergang 16 37, ange 8 Std. 36 Min. | * | Schnee verheisst ein |
| Sonntag | 9 | 2. Adv., Joachim, Valeria | 200 | © bei Spika | | Der Steinbock |
| Montag | 10 | Walter S | 2 4 15 | F | | |
| Dienstag | 11 | Damasus S | 5 31 | Ω 16 58 | unfreundlich | Der Steinbock, der au nur nach den freien H |
| Mittwoch | 12 | Ottilia | | | J | im Streite kühn, in Si |
| Donnerstag | | Luzia | | 9 9 42, ∪ 4 41, ℂ in Er | dnähe | das ist der Schweizer |
| Freitag | 14 | Nikasius , | | | | |
| Samstag | 15 | Abraham | 19 31 | | und | |
| 51. Zeugnis Joh | nannes | Joh. 1 | Sonnena Tageslär | aufgang 8 07, Sonnenuntergang 16 38, age 8 Std. 31 Min. | * | |
| Sonntag | 16 | 3. Adv., Adelheid | | | | |
| Montag | 17 | Lazarus d | | | | |
| Dienstag | 18 | Wunibald d | 23 10 | | sehr | |
| Mittwoch | 19 | Nemesius 🗧 | = · ≥ — | → 11 46 | kalt | |
| Donnerstag | 20 | Achilles | 0 17 | D 619 | | |
| Freitag | 21 | Thomas | 1 22 | ⊙ im ♂ 12 12: Winteranfang, | , kürzester Tag | |
| Samstag | 22 | Florin | 2 25 | | Regen | |
| 52. Rufende St | timme | Luk. 3 | | aufgang 8 10, Sonnenuntergang 16 41, nge 8 Std. 31 Min. | | Alle Zeiten beziehen die Mitte der Schwei |
| Sonntag | 23 | 4. Adv., Dagobert | | | | Breite / 8°30' östl. Lä |
| Montag | 24 | Adam und Eva | 4 28 | | | Letztes Viertel am 6., |
| Dienstag | 25 | Weihnachten & | 5 25 | | | Neumond am 13., un Erstes Viertel am 20. |
| Mittwoch | 26 | Stephan | | | | Vollmond am 28., un |
| Donnerstag | | Johannes | | | | Obsigend ab 13., um |
| Freitag | 28 | Kindleintag *** | | | | Nidsigend ab 26., un |
| Samstag | 29 | Jonathan *** | | | Schnee und | Hundertjähriger Kale |
| 52. Josef und I | Maria v | verwunderten sich Luk. 2 | | aufgang 8 10, Sonnenuntergang 16 41, nge 8 Std. 31 Min. | | Monat Dezember siel Marktverzeichnis für |



stmonat

en in den Stuben ten zu schlagen nling warm und fangen, spät und nonat mit viel ruchtbares Jahr.

f Felsen lebt, öhen strebt, ten mild; Himmelsbild.

sich auf (47° geogr. ige)

um 16 32 Uhr 9 42 Uhr um 6 19 Uhr 11 21 Uhr

441 Uhr 22 23 Uhr

nder für den e Seite 45 den Monat Dezember Seite 41

kalt | Betreibungsferien

grimmig

Sonntag

Montag

30

31

S. n. Weihn., David

Silvester

19 10

20 04

Notizen im Dezember

| 1. | 17 |
|---------|--|
| 2 | 18 |
| 3 | 19 |
| 4 | |
| 5 | |
| 6 | |
| 7 | |
| | 25. |
| 8. | |
| 9 | |
| 10 | |
| 11. | 27. |
| 12. | |
| 13 | 29 |
| 14 | 30 |
| 15 | 31 |
| 16 | |
| N. C. | |
| Notizen | |
| | e ta estado de la composição de la compo |
| | |
| | 1 |
| | |
| 3 | |
| | |
| | |
| | |
| | |
| | |
| | |
| | |
| | |
| | Carlina III and Carlina III an |